



Jelovnik



Menu



Menu



Speisekarte





PONOSNI SA..... / Proud of.....

Gulaš od divljači sa domaćim njokima Venison stew with homemade gnocchi	58,00
Govedina na Flamanski Braised beef a'la Flamande	59,00
Belgijska salata (gorgonzola, orasi) Belgian salad (gorgonzola, walnut)	42,00
Salata "AS" sa feta sirom Salad "AS" with feta cheese	42,00
Salata "Slavica" sa mozzarelom Salad "Slavica" with mozzarella	42,00
Hamburger a'la Brasserie "AS" Hamburger a'la Brasserie "AS"	25,00
Hamburger "AS" menu (2x pljeskavica, pomfrit) Hamburger "AS" menu (2x Grilled burger, french fries)	38,00
Mesna plata "AS" (kobasica, kotlet, pleskavica, ražnjić, čevapčići) Meat plate "As" (sausage, cutlet, grilled burger, skewers, grilled minced meat fingers)	79,00
Pivska plata "AS" (pileći bečki, pljekavica sa sirom, kobasice) Beer plate "AS" (Wiener schnitzel, burger steak with cheese, grilled sausage)	85,00
Miješana riblja plata 1,00 kg Grilled fish plate 1,00 kg	260,00
Domaća štrudla (sir ili jabuka) Homemade strudel (apple, fresh cheese)	15,00



Ne siamo fieri..... / Wir sind stolz darauf....

Manzo di selvaggina con gnocchi fatti in casa Wildgulasch mit hausgemachten Gnocchi	58,00
Manzo su Fiammingo Rindfleisch auf Flämisich	59,00
Insalata Belga con gorgonzola e noci Belgischer Salat mit Gorgonzola und Nüssen	42,00
Insalata "AS" con feta formaggio Salatteller "AS" mit Feta Käse	42,00
Insalata "Slavica" con mozzarella Salatteller "Slavica" mit Mozzarella Käse	42,00
Hamburger a 'la Brasserie "AS" Hamburger a 'la Brasserie "AS"	25,00
Hamburger "AS" menu (2x polpetta, patate freitte) Hamburger "AS" menu (2x Pljeskavica, Pommes fritetes)	38,00
Carne mista "AS" (salsiccia, costoletta, pollpeta, spiedino, cevapcici) Flaischplatte "AS" (Würst, Kottlet, klaine Pljeskavica, Raznjic, Cevapcici)	79,00
Birra mista "AS" (spiedino, polpeta con formaggio, scaloppini Wiena) Bierteller "AS" (Würst, wiener Schnitzel, Pljeskavica mit Käse)	85,00
Piato misto di pesce a 'la griglia 1,00 kg Grilled Fischplatte 1,00 kg	260,00
Strudel domestico (formaggio o mela) Hausstrudel (Käse oder Apfel)	15,00



HLADNA PREDJELA / Cold hors-d' oeuvres

Kulen	52,00
Kulen	
Dalmatinski ili Istarski pršut	59,00
Dalmatian or Istrian prusciutt	
Paški i drugi ovčji sirevi	49,00
Sheep cheese	
Sirevi razni	38,00
Various cheeses	
Carpaccio od hobotnice	68,00
Octopus carpaccio	
Salata od tune	42,00
Tuna salad	
Salata plodova mora	55,00
Sea food salad	
Ribarska salata	55,00
Fisherman's salad	
Pileća salata	43,00
Chicken salad	
Hrvatska plata za dvije osobe	80,00
(kulen, kobasica, slanina, čvarci, pršut, mladi sir, pomidor, masline)	
Croatian plate for two	
(kulen, smoked sausage, prosciutto, smoked bacon, pork cracklings, fresh cheese, tomato, olives)	

JUHE / Soups

Dnevna juha	16,00
Soup of the day	
Juha rajčica	16,00
Tomato soup	
Krem juha gljive ili šparoge	22,00
Cream of mushroom soup or Asparagus	



Antipasti freddi / Kalte Vorspeisen

Kulen	52,00
Kulen	
Prosciutto crudo Dalmato o Istriano	59,00
Dalmatenischer oder Istrischer Rohschinken	
Formaggio pecora di Pag	49,00
Schäfkäse aus Pag	
Formaggi altri	38,00
Käseauswahl	
Carpaccio di polpo	68,00
Tintenfischcarpaccio	
Insalata di tonno	42,00
Thunfischsalat	
Insalata frutti di mare	55,00
Salat mit Meeresfrüchten	
Insalata di pescatore	55,00
Fischers Salat	
Insalata di pollo	43,00
Salat mit Hühnerstreifen	
Piatto Croato per due	80,00
Kroatische platte für zwei Personen	

Minestre in brodo / Suppen

Brodo del giorno	16,00
Tagessupe	
Brodo di pomodori	16,00
Tomatencremesuppe	
Crema di funghi / d'asparagi	22,00
Pilzcremesuppe / Sparagelcremesuppe	



TJESTENINE I RIŽOTI / Pasta and Rissoto

Zeleni rezanci (gljive, pršut ili plodovi mora) Green noodles (mushrooms, prusciutt, sea food)	55,00
Špageti (Napolitane, Milanese, Carbonara, Bolognese) Spaghetti (Napolitane, Milanese, Carbonara, Bolognese)	39,00
Tjestenina sa lososom Pasta with salmon	65,00
Tris "Slavica" (bolognese, gljive, lignje) - za dvije osobe Tris "Slavica" (bolognese, mushrooms, sqids) for two person	85,00
Rižoto lignje Squid risotto	55,00
Rižoto povrće Vegetable risotto	45,00
Domaći njoki (gorgonzola, četiri vrste sira) Homemade gnocchi (gorgonzola or four cheese)	55,00
Domaći njoki goveđi gulaš Homemade gnocchi with beef stew	49,00
Domaći njoki sa tartufatom i gulaš Homemade gnocchi with truffles and stew	85,00
Domaći njoki sa škampima i kozicama Homemade gnocchi with shrimps and prawns	90,00

RIBLJA JELA / Fish dishes

Dagnje na buzaru Stewed savory mussels	55,00
Dagnje buzara 1,00 kg Stewed savory mussels 1,00 kg	110,00
Gratinirane dagnje Gratin ate mussels	75,00
Lignje (žar ili frigane) sa prilogom Grilled or fried squid with side dish	65,00
Tuna ili Losos žar sa prilogom Grilled or fried salmon or tuna with side dish	75,00
Orada ili Brancin sa prilogom Seabrad or seabass with side dish	78,00
Orada ili Brancin sa žara u Hoegaarden umaku Grilled seabrass in Hoegaarden grand	85,00
Riblja fritura 1,00 kg Fried fish plate	260,00



Paste e Risotti / Nudelgerichte und Risottos

Pasta verde (funghi, prosciutto crudo e frutti di mare) Grüne Nudeln (champignons, Rohschinken, Meeresfrüchten)	55,00
Spaghetti (Napolitana, Milanese, Carbonara, Bolognese) Spaghetti (Neapolitan, Mailänder Art, Carbonara, Bolognese)	39,00
Pasta con salmone Teigwaren mit Lachs	65,00
Tris "Slavica" (bolognese, funghi,, lignje) - per due persone Tris "Slavica" (bolognese, mushrooms, squid)	85,00
Risotto con calamari Kalamarerisotto	55,00
Risotto con verdura Gemüserisotto	45,00
Gnocchi con gorgonzola o quattro formaggio Nocken mit Gorgonzola oder mit 4 Käse	55,00
Gnocchi con spezzatino di manzo Nocken mit Rindsgulasch	49,00
Gnocchi con tartufi e spezzatino Nocken mit Trüffel und Gulasch	85,00
Gnocchi con scampi e gambero Nocken mit Garnelen	90,00

Cibi di pesce / Fischspeisen

Cozze Gekochte Miesmichel	55,00
Cozze 1,00 kg Gekochte Miesmichel 1,00 kg	110,00
Cozze gratinate Gratinierte Miesmuscheln	75,00
Calamari (feri, fritti) con contorno Kalmars (Rost, gebacken) mit Beilage	65,00
Tonno o Salmone con griglia con contorno Thunfisch oder Lachs gegrillt mit Beilage	75,00
Orata o Branzino con contorno Goldbrasse oder wolfsbrsch mit Beilage	78,00
Orata o Branzino ai ferri in salsa Hoegaarden Grand Goldbrasse vom rost in Hoegaarden Grand Cru-Sauce	85,00
Impanati devilfish 1,00 kg Paniert devilfish 1,00 kg	260,00



MESNA JELA S PRILOGOM / Meat dishes (with side dish)

Biftek u umaku od zelenoga papra Green pepper steak	115,00
Biftek sa jajetom Beefsteak with egg	115,00
Punjeni ramsteak Filled rump-steak	95,00
Ramsteak na način šefa kuhinje Rumo-steak a'la chef	85,00
Svinjski odrezak po izboru (Picantine, lovački) Pork steak by choice	59,00
Svinjski medaljoni "Marco Polo" Pork medallions "Marco Polo"	59,00
Naravni odrezak (svinjetina, piletina, puretina) Natural steak (pork, chicken, turkey)	59,00
Bečki odrezak (svinjetina, piletina, puretina) Wiener schnitzel (pork, chicken, turkey)	65,00
Odrezak "AS" (piletina ili puretina punjena šunkom i sirom) Steak "AS" (chicken or turkey steak stuffed with ham and cheese)	75,00
Pureći odrezak u umaku od gorgonzole ili umaku od gljiva Turkey steak with gorgonzola or mushroom sauce	79,00
Belgijske kobasice Belgian sausages	55,00
Belgijske kobasice s belgijskom kašom i crvenim kupusom Belgian sausages with Belgian puree and red cabbage	45,00
Ražnjići Skewers	65,00
Pljeskavica Grilled burger	55,00
Maxi pljeskavica (punjena sirom) Grilled burger with cheese	75,00
Čevapčići Grilled minced meat fingers	39,00
Čevapčići u lepinji Grilled minced meat fingers in bun	35,00
Drenovski odrezak Drenova steak	75,00
Pivske kobasice 1,00 kg Beer sausages 1,00 kg	150,00



Cibi di carne (con contorno) / Fleischspeisen (mit Beilage)

Bistecca al pepe verde Beefsteak mit grünem Pfeffer	115,00
Bistecca con uovo Beefsteak mit Ei	115,00
Costata ripiena Gefülltes Rahmsteak	95,00
Costata dello chef Rahmsteak nach Art des Küchenchefs	85,00
Scaloppina di maiale a scelta (picantine, selvatici) Schweinsschnitzel nach Wahl (Picantine, a 'la wilde)	59,00
Medaglione di maiale "Marco Polo" Schweinsmedaillons "Marco Polo"	59,00
Scaloppina Naturali (maiale, tacchino, pollo) Natur Schnitzel (Schwein, Truthahn, Hühchen)	59,00
Scaloppina Viennese (maiale, tacchino, pollo) Wiener Schnitzel (Schwein, Truthahn, Hühchen)	65,00
Scaloppina "AS" (prosciutto, formaggio) Schnitzel "AS" (Schinken, Käse)	75,00
Scaloppina di tacchino con gorgonzola Truthahndchnitzel mit Gorgonzola	79,00
Salsicce belghe Belgische Würste	55,00
Salsicce belghe con crema belga e cavolo rosso Belgische Würste mit belgischer Creme und Rotkohl	45,00
Spiedini Fleischspiess – Grill	65,00
Polpetta Pljeskavica – Grill	55,00
Maxi Polpetta (formaggio) Maxi Pljeskavica (mit Käse)	75,00
Cevapcici Cevapcici	39,00
Cevapcici in panino Cevapcici mit Teigfladen	35,00
Scaloppina di Drenova Schnitzel Drenova	75,00
Salasicee di birra 1,00 kg Birewürst 1,00 kg	150,00



PRILOZI / Side dishes

Kuhani krumpir sa povrćem Boiled potatoes and vegetables	18,00
Pomfrit French fries	16,00
Sezonsko povrće (žar ili kuhano) Seasonal vegetables (grilled or cooked)	35,00
Kroketi od krumpira Potato croquettes	19,00
Umaci razni Different sauces	8,00
Parmezan Parmesan	5,00
Kruh Bread	5,00

VEGETARIJANSKA PONUDA / Vegetarian offer

Vege ploča (pohani sir, gljive, razno povrće pečeno ili pohano, tartar umak) Vegetarian plate (breaded cheese, mushrooms, grilled and breaded vegetables, tartar sauce)	68,00
Vegetarijanski panin Vegetarian panin	25,00
Vegetarijanski hamburger Vegetarian hamburger	25,00
Gljive na razne načine 0,30 kg Mushrooms - diferent kinds 0,30 kg	45,00

DESERTI / Desserts

Čokoladni mousse Mousse au chocolat	18,00
Palačinke (đem, sir, čokolada) Crepes (jam, cheese, chocolat)	20,00
Palačinke (orasi ili šumsko voće) Crepes (Walnuts, Forest fruits)	28,00
Palačinke "AS" (čokolada, šlag) Crepes "AS" (chocolate, whiped cream)	28,00
Voćna salata Fruit salad	25,00
Sladoled kuglica Ice cream (1 balls)	8,00
Sladoled porcija (3 kuglice sa šlagom) Serving (3 balls and cream)	30,00
Kup jagoda Strawberries cup	30,00
Banana split Banana split	35,00



Contorni / Beilage

Patate lese con verdura Salzkartoffeln mit Gemüse	18,00
Patatine fritte Pommes Frites	16,00
Verdura di stagione (ai ferri, lessa) Gemüse der Saison (vom Rost, gekochte)	35,00
Crocette di patate Kartoffelkroketten	19,00
Salsa Sauce	8,00
Parmigiano Parmesan	5,00
Pane Brot	5,00

Offerta vegetariana / Vegetarianisch Angebot

Piatto Vegetariano (formaggio impanato, funghi, verdura mista al forno o impanata, salsa tartara) Vegetarianisch Platte (paniertter Käse, Pilze, gebratene und panierte Verschiedene Gemüsesorten, Tartarsauce)	68,00
Panino vegetariano Vegetarianisch Rollen	25,00
Hamburger vegetariano Vegetarianischer Hamburger	25,00
Funghi misto 0,30 kg Verschiedene Pilzsorten 0,30 kg	45,00

Dessert / Nachspeisen

Mousse di cioccolato Schokoladenmousse	18,00
Crepes (marmelata, ricotta, cioccolato) Pfannkuchen (Marmelade, Käse, Schokolade)	20,00
Crepes (noci, frutti di bosco) Pfannkuchen (Nüssen, wilde Beeren)	28,00
Crepes "AS" (cioccolato, panna) Pfannkuchen "AS" (Schokolade, Schlagsahne)	28,00
Insalate di frutta Fruchtsalat	25,00
Gelato, pallina Eiscreme	8,00
Gelato Porzione (3 palline e panna montata) Eiscreme Portion (3 Kugeln mit Sahne)	30,00
Coppa con fragole Cup mit Erbeeren	30,00
Banana split Banana split	35,00



Pića/ Drinks/ Bevande/ Getränke

Pivo točeno / Beer on draught / Birra alla spina / Bier vom Fass

Ožujsko	0,30 l	14,00 Kn	Ožujsko	0,50 l	19,00 Kn
Tomislav	0,30 l	15,00 Kn	Tomislav	0,50 l	23,00 Kn
Staropramen	0,30 l	15,00 Kn	Staropramen	0,50 l	23,00 Kn
Grif	0,30 l	17,00 Kn	Grif	0,50 l	26,00 Kn
Stella Artois	0,30 l	15,00 Kn	Stella Artois	0,50 l	23,00 Kn
Rezano	0,30 l	15,00 Kn	Rezano	0,50 l	23,00 Kn

Pivo u boci / Beer in bottles / Birra nella botiglia / Flaschenbier

Staropramen	0,33 l	18,00 Kn	Stella Artois	0,33 l	19,00 Kn
Ožujsko pivo	0,33 l	18,00 Kn	Leffe Blonde	0,33 l	26,00 Kn
Ožujsko COOL	0,50 l	19,00 Kn	Leffe Brown	0,33 l	26,00 Kn
Ožujsko s okusom (limun ili grejp)	0,50 l	19,00 Kn	Lindemans Kriek	0,33 l	22,00 Kn
Becks	0,33 l	19,00 Kn	Duvell	0,33 l	32,00 Kn

Domaća žestoka pića / Alcoholic beverages-local / Bibite alcoliche - domestiche / Kroatische alkoholische Getränke

Medica, biska,			Gin	0,03 l	12,00 Kn
borovička	0,03 l	15,00 kn	Konjak	0,03 l	12,00 Kn
Kruškovac, barun	0,03 l	12,00 Kn	Stock	0,03 l	12,00 Kn
Amaro	0,03 l	12,00 Kn	Lozovača	0,03 l	12,00 Kn
Pelinkovac	0,03 l	12,00 Kn	Travarica	0,03 l	12,00 Kn
Vlahovac	0,03 l	12,00 Kn	Vinjak	0,03 l	12,00 Kn
Istra bitter	0,03 l	12,00 Kn	Orahovac	0,03 l	12,00 Kn
Cynar	0,03 l	12,00 Kn	Aperol	0,03 l	12,00 Kn
Maraskino	0,03 l	12,00 Kn	Aperol vino		20,00 Kn
Vodka	0,03 l	12,00 Kn	Aperol pjenušac		25,00 Kn
Rum	0,03 l	12,00 Kn			

Strana žestoka pića / Alcoholic beverages-imported / Bibite alcoliche - importate / Ausländische alkoholische Getränke

Finland vodka	0,03 l	20,00 Kn	Martell	0,03 l	30,00 Kn
Voćne vodke	0,03 l	15,00 kn	Courvoisier	0,03 l	30,00 Kn
London Hill Gin	0,03 l	20,00 Kn	Baileys	0,03 l	20,00 Kn
Bacardi Rum	0,03 l	20,00 Kn	Malibu	0,03 l	20,00 Kn
Tequilla Mexicana	0,03 l	20,00 Kn	Pina Colada	0,03 l	20,00 Kn
Vodka strana	0,03 l	20,00 Kn	Ballantine`s	0,03 l	20,00 Kn
Viljamovka	0,03 l	20,00 Kn	Johnnie Walker	0,03 l	20,00 Kn
Campani	0,03 l	20,00 Kn	Jack Daniel`s	0,03 l	20,00 Kn
Amaro Ramazzotti	0,03 l	20,00 Kn	Chivas Regal	0,03 l	20,00 Kn
Jägermeister	0,03 l	15,00 Kn	Four Roses	0,03 l	20,00 Kn
Hennessy	0,03 l	30,00 Kn	Cognac XO	0,03 l	90,00 kn

Vina / Wines / Vino / Weine

Vino kvalitetno	1 l	85,00 Kn	Vino - butelja	0,75 l	160,00 Kn
Vino butelje	0,75 l	85,00 Kn	Vino kvalitetno	0,75 l	280,00 Kn
Gemišt	0,20 l	13,00 Kn	- čuveno: Dingač, Zlatni plavac		
Kuhano vino	0,20 l	12,00 Kn	Apple cider	0,33 l	25,00 Kn
Vino - butelja	0,75 l	120,00 Kn			



Pića/ Drinks/ Bevande/ Getränke

Vermouth

Martini Bianco	0,10 l	16,00 Kn
Martini Rosso	0,10 l	16,00 Kn
Martini Dry	0,10 l	16,00 Kn
Vermouth	0,10 l	16,00 Kn

Pjenušci / Sparkling wine

Frajona,		
Maximo Brut	0,75 l	160,00 Kn
Moët & Chandon		
imperial brut	0,75 l	700,00 Kn

Desertna vina / Dessert wine

Prošek dalmatinski	0,10 l	16,00 Kn
--------------------	--------	----------

Bezalkoholna pića / Non alcoholic drinks / Bibite non-alcoliche / Alkoholfreie Getränke

Cedevita (limun, naranča, grejp)	0,20 l	14,00 Kn
Sokovi naravni / Natural Juices / Bibite naturale / Säfte	0,20 l	15,00 Kn
Sokovi gazirani / Sodas / Bibite gassate / Brausesäfte	0,25 l	16,00 Kn
Cijeđena naranča, limunada / Orange juice, lemonade / Arancia spremuta, limonata / Frisch gepresster Orangensaft, Limonade	0,20 l	20,00 Kn
Juice	0,20 l	15,00 Kn
Ledeni čaj / Ice tea / Te fredo / Eistee	0,20 l	15,00 Kn
Orangina	0,25 l	15,00 Kn
Red Bull / Burn	0,25 l	25,00 Kn
Mineralna voda / Mineral water / Aqua minerale / Mineralwasser	1,00 l	20,00 Kn
Mineralna voda / Mineral water / Aqua minerale / Mineralwasser	0,50 l	12,00 Kn
Mineralna voda / Mineral water / Aqua minerale / Mineralwasser	0,25 l	10,00 Kn
Mineralna voda s okusom	0,25 l	12,00 Kn
Mineralna Römerquelle	0,33 l	15,00 Kn

Topli i hladni napitci / Hot and cold drinks / Bevande calde e fredde / Warme und kalte Getränke

Kava espresso / Espresso	šal.	9,00 Kn
Capuccino	šal.	11,00 Kn
Macchiato / Coffee with milk	šal.	11,00 Kn
Kava sa šlagom / Coffee with whipped cream	šal.	12,00 Kn
Caffè con panna montata / Kaffe mit Schlagsahne		
Bijela kava / White coffee	šal.	12,00 Kn
Caffè e latte / Milchkaffee		
Kava bez kofeina / Decaffeinated coffee / Caffè decaffeinato / Koffeinreier kaffe	šal.	9,00 Kn
Nescafé	šal.	13,00 Kn
Kakao / Cocola	šal.	13,00 Kn
Cacao / Kakao		
Topla čokolada / Hot chocolate / Cioccolata calda / Warme Schokolade		
Mlijeko / Milk	0,20 l	8,00 Kn
Latte / Milch		
Čaj s limunom / med Tea with lemon / honey	kom.	10,00 Kn
Te con limone / miele / Tee mit Zitrone / Honig		
Šlag / Whipped cream / Panna montata / Schlagsahne	porc.	6,00 Kn
Ledena kava / Ice coffee		26,00 Kn

CATERING

Sve vrste ugostiteljskih usluga
(banketi, rođendani, zakuske,
hladni bife, domjenci ...)
pružamo u vašim prostorima i domovima.

Za sve informacije nazovite:

"Brasserie As"

Tel: 212-148

212-345

Očekujemo vaš poziv

Radno vrijeme:

Pon - Čet: 06 - 01^h

Pet - Sub: 06 - 02^h

Ned: 06 - 01^h



RIJEKA

UGOSTITELJSTVO "AS"

HELANT d.o.o.

www.ugostiteljstvo-as.com

info@ugostiteljstvo-as.com



Brasserie As